



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA  
**GOVERNMENT GAZETTE**

**STAATSKOERANT**  
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REGULATION GAZETTE No. 2479

Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 20c PRYS

OVERSEAS 30c OORSEE

POST FREE — POSVRY

REGULASIEKOERANT No. 2479

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Vol. 144]

PRETORIA, 10 JUNE 1977  
10 JUNIE

[No. 5584

**PROCLAMATIONS**

*by the State President of the Republic of  
South Africa*

No. R. 115, 1977

APPLICATION OF THE BANTU (PROHIBITION OF  
INTERDICTS) ACT, 1956, TO CERTAIN ORDERS  
IN TERMS OF PROCLAMATION R. 188 OF 1969

Under and by virtue of the powers vested in me by  
section 5 (1) of the Bantu (Prohibition of Interdicts) Act,  
1956, (Act 64 of 1956), I hereby declare that as from  
the date of publication hereof the said Act shall apply  
in respect of any order in terms of section 6 (2), 19 (2),  
64 (4) or 73 (a) (i) of the regulations contained in the  
Schedule to Proclamation R. 188 of 1969, in so far as  
such order has reference to a Bantu.

Given under my Hand and the Seal of the Republic  
of South Africa at Cape Town this Thirteenth day of  
May, One thousand Nine hundred and Seventy-seven.

N. DIEDERICHS, State President.

By Order of the State President-in-Council:

M. C. BOTHA.

No. R. 116, 1977

DATE OF COMING INTO OPERATION OF THE  
UNEMPLOYMENT INSURANCE AMENDMENT  
ACT, 1977 (ACT 29 OF 1977)

Under the powers vested in me by section 11 of the  
Unemployment Insurance Amendment Act, 1977 (Act 29  
of 1977), I do hereby declare that the said Act shall come  
into operation on the first day of July 1977.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of  
South Africa at Cape Town this Eighteenth day of May,  
One thousand Nine hundred and Seventy-seven.

N. DIEDERICHS, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. P. BOTHA.

60709—A

**PROKLAMASIES**

*van die Staatspresident van die Republiek van  
Suid-Afrika*

No. R. 115, 1977

TOEPASSING VAN DIE WET OP BANTOES  
(VERBOD OP INTERDIKTE), 1956, OP SEKERE  
BEVELE KRAGTENS PROKLAMASIE R. 188 VAN  
1969

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 (1)  
van die Wet op Bantoes (Verbod op Interdikte), 1956  
(Wet 64 van 1956), verklaar ek hierby dat genoemde Wet  
met ingang van die datum van afkondiging hiervan van  
toepassing is ten opsigte van 'n bevel kragtens artikel  
6 (2), 19 (2), 64 (4) of 73 (a) (i) van die regulasies  
vervat in die Bylae van Proklamasie R. 188 van 1969,  
vir sover sodanige bevel op 'n Bantoe betrekking het.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek  
van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Dertiende dag  
van Mei Eenduisend Negehoenderd Sewe-en-sewentig.

N. DIEDERICHS, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

M. C. BOTHA.

No. R. 116, 1977

DATUM VAN INWERKINGTREDDING VAN DIE  
WYSIGINGSWET OP WERKLOOSHEIDVERSEKER-  
ING, 1977 (WET 29 VAN 1977)

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 11 van  
die Wysigingswet op Werkloosheidversekering, 1977 (Wet  
29 van 1977), verklaar ek hierby dat die bepalinge van  
genoemde Wet op die eerste dag van Julie 1977 in werking  
tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek  
van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Agtiende dag  
van Mei Eenduisend Negehoenderd Sewe-en-sewentig.

N. DIEDERICHS, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. P. BOTHA.

5584—1

## GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL  
ECONOMICS AND MARKETING

No. R. 1020

10 June 1977

REQUIREMENTS RELATING TO A RETURN TO  
BE RENDERED BY MILLERS.—AMENDMENT

In terms of section 79 (c) of the Marketing Act, 1968 (No. 59 of 1968), I, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister of Agriculture, hereby make known that the Maize Board, referred to in section 2A of the Maize and Grain Sorghum Scheme, published by Proclamation R. 113 of 1961, as amended, has, in terms of section 25 of that Scheme, with my approval and with effect from the date of publication hereof, amended the requirements published by Government Notice R. 723 of 29 April 1977 as set out in the Schedule hereto.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister of Agriculture.

## SCHEDULE

The Schedule to Government Notice R. 723 of 29 April 1977 is hereby amended by—

- (1) the substitution for expression "Schedule A4" where it appears in clause 2 of the expression "Schedule A5"; and
- (2) the substitution for the heading "Schedule A4" of the return of the heading "Schedule A5".

## DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE

No. R. 1001

10 June 1977

## CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964

COMMENCEMENT OF AMENDMENTS TO THE  
"EXPLANATORY NOTES TO THE BRUSSELS  
NOMENCLATURE" (EN 26)

It is hereby notified that the amendments to the "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" in accordance with Amending Supplement No. 23 issued by the Customs Co-operation Council in Brussels shall, in terms of section 47 (8) of the Customs and Excise Act, 1964, become effective in the Republic on 10 June 1977.

D. ODENDAL, Secretary for Customs and Excise.

No. R. 1003

10 June 1977

## CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964

## AMENDMENT OF SCHEDULE 1 (No. 1/3/35)

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, Part 3 of Schedule 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

O. P. F. HORWOOD, Minister of Finance.

## SCHEDULE

| I<br>Sales Duty<br>Item | II<br>Tariff Heading and Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | III<br>Rate of Sales Duty |
|-------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|
| 148.00                  | By the substitution for tariff heading No. 92.11 of the following:<br>"92.11 (1) Gramophones, dictating machines and other sound recorders and reproducers, including record players and tape decks, with or without sound-heads (excluding telephone answering machines and industrial tape duplicators)<br>(2) Telephone answering machines | 33%<br><br>16%            |

*Note.*—This amendment is consequential to the transfer of telephone answering machines from tariff heading No. 85.13 to tariff heading No. 92.11 in Part 1 of Schedule No. 1. The rate of sales duty remains unchanged.

## GOEWERMENSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN  
-BEMARKING

No. R. 1020

10 Junie 1977

VOORSKRIFTE BETREFFENDE 'N OPGAWE WAT  
DEUR MEULENAARS VERSTREK MOET WORD.—  
WYSIGING

Ingevolge artikel 79 (c) van die Bemerkingswet, 1968 (No. 59 van 1968), maak ek, Hendrik Stephanus Johan Schoeman, Minister van Landbou, hierby bekend dat die Mielieraad, genoem in artikel 2A van die Mielie- en Graansorghumskema, afgekondig by Proklamasie R. 113 van 1961, soos gewysig, kragtens artikel 25 van daardie Skema, met my goedkeuring en met ingang van die datum van publikasie hiervan, die voorskrifte afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 723 van 29 April 1977 gewysig het soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

H. S. J. SCHOEMAN, Minister van Landbou.

## BYLAE

Die Bylae van Goewermentskennisgewing R. 723 van 29 April 1977 word hierby gewysig deur—

- (1) in klousule 2, die uitdrukking "Bylae A4" deur die uitdrukking "Bylae A5" te vervang;
- (2) die opskrif "Bylae A4" van die opgawe deur die opskrif "Bylae A5" te vervang.

## DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS

No. R. 1001

10 Junie 1977

## DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964

INWERKINGTREDING VAN WYSIGINGS VAN  
DIE "EXPLANATORY NOTES TO THE BRUSSELS  
NOMENCLATURE" (EN 26)

Hierby word bekend gemaak dat die wysigings van die "Explanatory Notes to the Brussels Nomenclature" ooreenkomstig Aanvullende Wysiging No. 23 deur die Doeanesamewerkingsraad in Brussel uitgereik, kragtens artikel 47 (8) van die Doeane- en Aksynswet, 1964, op 10 Junie 1977 in die Republiek van krag word.

D. ODENDAL, Sekretaris van Doeane en Aksyns.

No. R. 1003

10 Junie 1977

## DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964

## WYSIGING VAN BYLAE 1 (No. 1/3/35)

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 3 van Bylae 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

O. P. F. HORWOOD, Minister van Finansies.

## BYLAE

| I               | II                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | III                  |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Verkoop-regitem | Tariefpos en Beskrywing                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Skaal van Verkoopreg |
| 148.00          | Deur tariefpos No. 92.11 deur die volgende te vervang:<br>„92.11 (1) Grammofone, dikteermasjiene en ander klankopnemers en -weergewers, met inbegrip van plaatspelers en band-of draadeenhede, met of sonder klankkoppe (uitgesonderd telefoonantwoordmasjiene en industriële klankbandduplikators)<br>(2) Telefoonantwoordmasjiene | 33 %<br><br>16 %     |

*Opmerking.*—Hierdie wysiging is as gevolg van die oorpasing van telefoonantwoordmasjiene van tariefpos No. 85.13 na tariefpos No. 92.11 in Deel 1 van Bylae No. 1. Die skaal van verkoopreg bly onveranderd.

No. R. 1002

10 June 1977

## CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964

## AMENDMENT OF SCHEDULE 1 (No. 1/1/477)

Under section 48 of the Customs and Excise Act, 1964, part 1 of Schedule 1 to the said Act is hereby amended to the extent set out in the Schedule hereto.

O. P. F. HORWOOD, Minister of Finance.

No. R. 1002

10 Junie 1977

## DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964

## WYSIGING VAN BYLAE 1 (No. 1/1/477)

Kragtens artikel 48 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, word Deel 1 van Bylae 1 by genoemde Wet hierby gewysig in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

O. P. F. HORWOOD, Minister van Finansies.

## SCHEDULE

| I                                                                                                                                      | II               | III IV V     |        |              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|--------------|--------|--------------|
|                                                                                                                                        |                  | Rate of Duty |        |              |
| Tariff Heading                                                                                                                         | Statistical Unit | General      | M.F.N. | Preferential |
| 17.01 By the substitution for the heading of tariff heading No. 17.01 of the following:<br>“Beet sugar and cane sugar, in solid form.” |                  |              |        |              |
| 92.11 By the insertion after subheading No. 92.11.50 of the following:<br>“92.11.60 Telephone answering machines                       | no.              | 5 %          |        |              |

## Notes.—

1. The amendment to tariff heading No. 17.01 is consequential to an amendment of the Nomenclature issued by the Customs Co-operation Council.
2. Telephone answering machines, designed to operate with a telephone set but not forming an integral part of the telephone set, presently classifiable in tariff heading No. 85.13, must in future be classified in tariff heading No. 92.11 at the existing rate of duty.

## BYLAE

| I                                                                                                                            | II                  | III IV V      |        |          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|---------------|--------|----------|
|                                                                                                                              |                     | Skaal van Reg |        |          |
| Tariefpos                                                                                                                    | Statistiese Eenheid | Algemeen      | M.B.N. | Voorkeur |
| 17.01 Deur die opskrif van tariefpos No. 17.01 deur die volgende te vervang:<br>„Beetsuiker en rietsuiker, in soliede vorm.” |                     |               |        |          |
| 92.11 Deur na subpos No. 92.11.50 die volgende in te voeg:<br>„92.11.60 Telefoonantwoordmasjiene                             | getal               | 5 %           |        |          |

## Opmerkings.—

1. Die wysiging van tariefpos No. 17.01 is as gevolg van 'n wysiging van die Nomenclatuur uitgereik deur die Doeanesamewerkingsraad.
2. Telefoonantwoordmasjiene, ontwerp om saam met 'n telefoonstel te werk maar wat nie 'n integrale deel van die telefoonstel vorm nie, wat tans by tariefpos No. 85.13 indeelbaar is, moet voortaan by tariefpos No. 92.11 teen die bestaande skaal van reg ingedeel word.

**DEPARTMENT OF HEALTH**

No. R. 994

10 June 1977

**PROMULGATION OF SMOKE CONTROL ZONE ORDER IN TERMS OF SECTION 20 (1) OF ACT 45 OF 1965**

In terms of section 20 (1) of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965 (Act 45 of 1965), and after consultation with the National Air Pollution Advisory Committee, I, Schalk Willem van der Merwe, Minister of Health, hereby promulgate the following Order which was confirmed by me on 18 April 1977 and which shall apply to the area of jurisdiction of the Municipality of Port Elizabeth with effect from 18 January 1978.

**MUNICIPALITY OF PORT ELIZABETH.—FOURTH SMOKE CONTROL ZONE ORDER**

The Municipality of Port Elizabeth hereby, under and by virtue of the powers vested in it by section 20 of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965, makes the following Order:

1. The area defined in the Schedule hereto is hereby declared to be a Smoke Control Zone.

2. In this Smoke Control Zone no owner or occupier of any premises referred to in clause 3 shall cause or permit the emanation or emission from such premises of smoke of such a density or content as will obscure light to an extent greater than 20 per cent.

3. This Order shall apply to—

(a) all premises or buildings in use zones classified as special residential, general residential, general residential 1, general residential 2, general, general business and special business zones for special, undetermined, agricultural, institutional, educational and municipal purposes: Provided that, where industrial buildings are situated in any of the above-mentioned use zones, any person may apply in writing to the City Council of Port Elizabeth for exemption from the provisions of this Order and if the Council is satisfied that there are adequate reasons for such exemption it may, by notice in writing to the applicant, grant such exemption;

(b) dwelling houses, residential buildings, shops, business premises, public garages, places of instruction, social halls and places of amusement in use zones classified as special industrial, general industrial and restricted industrial zones. The words and expressions contained in this clause shall have the meanings assigned to them in the town planning scheme applicable to the use zone concerned.

4. The City Council of Port Elizabeth may from time to time exempt from the provisions of clause 2 hereof any make, type, class or model of household fuel burning appliance designed to burn any solid or liquid fuel, on condition that—

(a) such appliance is installed, maintained and operated in accordance with the manufacturer's instructions supplied with the appliance;

(b) such appliance is operated so as to minimise the emission of smoke;

(c) the exemption may be withdrawn at any time at the sole discretion of the City Council of Port Elizabeth.

5. This Order shall come into effect on 18 January 1978.

6. This Order shall be called the Fourth Smoke Control Zone Order.

**DEPARTEMENT VAN GESONDHEID**

No. R. 994

10 Junie 1977

**AFKONDIGING VAN ROOKBEHEERSTREEK BEVEL INGEVOLGE ARTIKEL 20 (1) VAN WET 45 VAN 1965**

Kragtens artikel 20 (1) van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965 (Wet 45 van 1965), en na oorlegpleging met die Nasionale Adviserende Komitee op Lugbesoedeling, kondig ek, Schalk Willem van der Merwe, Minister van Gesondheid, hierby die volgend Bevel af wat op 18 April 1977 deur my bekragtig is en wat met ingang van 18 Januarie 1978 op die regsgebied van die Munisipaliteit van Port Elizabeth van toepassing is.

**MUNISIPALITEIT VAN PORT ELIZABETH.—VIERDE ROOKBEHEERSTREEKBEVEL**

Die Munisipaliteit van Port Elizabeth vaardig kragten die bevoegdheid hom verleen by artikel 20 van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965, hierby die volgende Bevel uit:

1. Die gebied soos in die Bylae hiervan omskryf, word hierby tot 'n Rookbeheerstreek verklaar.

2. Geen eienaar of okkupeerder van 'n perseel in klousule 3 genoem, mag in hierdie Rookbeheerstreek die voortkoming of uitlating van rook van so 'n digtheid of inhoud dat dit lig in groter mate as 20 persent verdonker, uit sodanige perseel veroorsaak of toelaat nie.

3. Hierdie Bevel is van toepassing op—

(a) alle persele of geboue in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale woon-, algemene woon-, algemene woon 1-, algemene woon 2-, algemene, algemene besigheid- en spesiale besigheidstreke vir spesiale, onbepaalde landbou-, inrigtings-, onderrig- en munisipale doeleindes. Met dien verstande dat, waar nywerheidsgeboue geleë is in enige van bogenoemde gebruikstreke, enige persoon skriftelik by die Stadsraad van Port Elizabeth aansoek kan doen om vrystelling van die bepalings van hierdie Bevel, en indien redes bestaan vir sodanige vrystelling, kan die Raad by skriftelike kennisgewing aan die aansoekende sodanige kan vrystelling verleen;

(b) woonhuise, woongeboue, winkels, besigheidspersele, openbare garages, onderrigplekke, geselligheidsale en vermaaklikheidsplekke in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale nywerheid-, algemene nywerheid- en beperkte nywerheidstreke. Die woorde en uitdrukkings vervat in hierdie klousule het dieselfde betekenis as wat daaraan geheg word in die dorpsbeplanningskema wat op die betrokke gebruikstreek van toepassing is.

4. Die Stadsraad van Port Elizabeth kan van tyd tot tyd enige fabrikaat, tipe, klas of model huishoudelike brandstof-verbruikende toestel wat ontwerp is om enige vaste of vloeibare brandstof te verbrand, vrystel van die bepalings van klousule 2 hiervan op voorwaarde dat—

(a) sodanige toestel ingerig, in stand gehou en aan die gang bly ooreenkomstig die vervaardiger se voorskrifte wat saam met die toestel verskaf is;

(b) sodanige toestel op so 'n wyse aan die gang bly dat die uitlating van rook tot 'n minimum beperk word;

(c) die vrystelling te eniger tyd na die uitsluitlike goeddunke van die Stadsraad van Port Elizabeth ingetrek kan word.

5. Hierdie Bevel tree in werking op 18 Januarie 1978.

6. Hierdie Bevel heet die Vierde Rookbeheerstreekbevel.

## SCHEDULE

From the intersection of the north-eastern side of Alexander Road, Newton Park, and the north-western side of Aragon Road, Perridgevale, north-eastwards along the north-western side of Aragon Road; thence along the north-western side of Plewman Street and further in a straight line to the intersection of Harrower Road with the south-western side of Kempston Road; thence north-eastwards along the south-western side of Kempston Road and its prolongation to its intersection with the Papenskuil Canal; thence eastwards along the Papenskuil Canal to its intersection with the high-water mark of the Indian Ocean; thence southwards and south-eastwards along the said high-water mark to its intersection with the Baakens River; thence generally westwards along the Baakens River to the south-eastern corner of Erf 1085, Newton Park, which is in the middle of the Baakens River; thence north-north-eastwards along the eastern boundaries of Erven 1085 and 1057, Newton Park; thence along the eastern side of First Avenue, Newton Park, to the point first mentioned.

No. R. 995

10 June 1977

**PROMULGATION OF SMOKE CONTROL ZONE ORDER IN TERMS OF SECTION 20 (1) OF ACT 45 OF 1965**

In terms of section 20 (1) of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965 (Act 45 of 1965), and after consultation with the National Air Pollution Advisory Committee, I, Schalk Willem van der Merwe, Minister of Health, hereby promulgate the following Order which was confirmed by me on 18 April 1977 and which shall apply to the area of jurisdiction of the Municipality of Port Elizabeth with effect from 18 January 1978:

**MUNICIPALITY OF PORT ELIZABETH.—FIFTH SMOKE CONTROL ZONE ORDER**

The Municipality of Port Elizabeth hereby, under and by virtue of the powers vested in it by section 20 of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965, makes the following Order:

1. The area defined in the Schedule hereto is hereby declared to be a Smoke Control Zone.

2. In this Smoke Control Zone, no owner or occupier of any premises referred to in clause 3 shall cause or permit the emanation or emission from such premises of smoke of such a density or content as will obscure light to an extent greater than 20 per cent.

3. This Order shall apply to—

(a) all premises or buildings in use zones classified as special residential, general residential, general residential 1, general residential 2, general, general business and special business zones for special, undetermined, agricultural, institutional, educational and municipal purposes: Provided that, where industrial buildings are situated in any of the above-mentioned use zones, any person may apply in writing to the City Council of Port Elizabeth for exemption from the provisions of this Order and if the Council is satisfied that there are adequate reasons for such exemption it may, by notice in writing to the applicant, grant such exemption;

(b) dwelling-houses, residential buildings, shops, business premises, public garages, places of instruction, social halls and places of amusement in use zones classified as special industrial, general industrial and restricted industrial zones. The words and expressions contained in this clause shall have the meanings assigned to them in the town planning scheme applicable to the use zones concerned.

## BYLAE

Vanaf die kruising van die noordoostelike kant van Alexanderweg, Newton Park, en die noordwestelike kant van Aragonweg, Perridgevale, noordooswaarts met die noordwestelike kant van Aragonweg langs; dan met die noordwestelike kant van Plewmanstraat langs en verder in 'n reguit lyn tot by die kruising van Harrowerweg met die suidwestelike kant van Kempstonweg; dan noordooswaarts met die suidwestelike kant van Kempstonweg en sy verlenging langs tot by sy kruising met die Papenskuilkanaal; dan ooswaarts met die Papenskuilkanaal langs tot by sy kruising met die hoogwatermerk van die Indiese Oseaan; dan suidwaarts en suidooswaarts met die gemelde hoogwatermerk langs tot by sy kruising met die Baakensrivier; dan algemeen weswaarts met die Baakensrivier langs tot by die suidoostelike hoek van Erf 1085, Newton Park, wat in die middel van die Baakensrivier is; daarna noord-noordooswaarts met die oostelike grense van Erve 1085 en 1057, Newton Park, langs; dan met die oostelike kant van Eerste Laan, Newton Park, langs tot by die eersgenoemde punt.

No. R. 995

10 Junie 1977

**AFKONDIGING VAN ROOKBEHEERSTREEK-BEVEL INGEVOLGE ARTIKEL 20 (1) VAN WET 45 VAN 1965**

Kragtens artikel 20 (1) van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965 (Wet 45 van 1965), en na oorlegpleging met die Nasionale Adviserende Komitee op Lugbesoedeling, kondig ek, Schalk Willem van der Merwe, Minister van Gesondheid, hierby die volgende Bevel af wat op 18 April 1977 deur my bekragtig is en wat met ingang van 18 Januarie 1978 op die regsgebied van die Munisipaliteit van Port Elizabeth van toepassing is:

**MUNISIPALITEIT VAN PORT ELIZABETH.—VYFDE ROOKBEHEERSTREEKBEBEL**

Die Munisipaliteit van Port Elizabeth vaardig kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 20 van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965, hierby die volgende Bevel uit:

1. Die gebied soos in die Bylae hiervan omskryf, word hierby tot 'n Rookbeheerstreek verklaar.

2. Geen eienaar of okkupeerder van 'n perseel in klousule 3 genoem, mag in hierdie Rookbeheerstreek die voortkoming of uitlating van rook van so 'n digtheid of inhoud dat dit lig in groter mate as 20 persent verdonker, uit sodanige perseel veroorsaak of toelaat nie.

3. Hierdie Bevel is van toepassing op—

(a) alle persele of geboue in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale woon-, algemene woon-, algemene woon 1-, algemene woon 2-, algemene, algemene besigheids- en spesiale besigheidstreke vir spesiale, onbepaalde, landbou-, inrigtings-, onderrig- en munisipale doeleindes: Met dien verstande dat, waar nywerheidsgeboue geleë is in enige van bogenoemde gebruikstreke, enige persoon skriftelik by die Stadsraad van Port Elizabeth aansoek kan doen om vrystelling van die bepalings van hierdie Bevel, en indien die Raad oortuig is dat daar afdoende redes bestaan vir sodanige vrystelling hy by skriftelike kennisgewing aan die aansoeker sodanige vrystelling kan verleen;

(b) woonhuise, woongeboue, winkels, besigheidspersele, openbare garages, onderrigplekke, geselgiheidsale en vermaaklikheidsplekke in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale nywerheid-, algemene nywerheid- en beperkte nywerheidstreke. Die woorde en uitdrukkings wat in hierdie klousule vervat is, het dieselfde betekenis as wat daaraan geheg word in die dorpsbeplanningskema wat op die betrokke gebruikstreek van toepassing is.

4. The City Council of Port Elizabeth may from time to time exempt from the provisions of clause 2 hereof any make, type, class or model of household fuel burning appliance designed to burn any solid or liquid fuel, on condition that—

(a) such appliance is installed, maintained and operated in accordance with the manufacturer's instructions supplied with the appliance;

(b) such appliance is operated so as to minimise the emission of smoke;

(c) the exemption may be withdrawn at any time at the sole discretion of the City Council of Port Elizabeth.

5. This Order shall come into effect on 18 January 1978.

6. This Order shall be called the Fifth Smoke Control Zone Order.

#### SCHEDULE

From the intersection of Marine Drive, Humewood and the Port Elizabeth/Avontuur railway line eastwards along the said railway line to its intersection with the prolongation of the western boundary of Erf 3873, Walmer; thence north-westwards along the said boundary line and its prolongation to its intersection with Union Road; thence north-eastwards along Union Road to its intersection with First Avenue, Walmer; thence northwards along First Avenue and its prolongation to the intersection of the prolongation and the Baakens River; thence generally north-eastwards along the said river to its intersection with the high-water mark of the Indian Ocean; thence south-eastwards and westwards along the said high-water mark to the point where it meets the western boundary of Sylvic (1930-15-689); thence generally north-eastwards along the boundaries of Port Elizabeth Municipality as defined in Ordinance 18 of 1951 to the eastern beacon of Erf 1961, Walmer; thence north-eastwards along the north-western boundary of the Remainder of Erf 1948, Walmer, to its intersection with Marine Drive, Walmer; thence northwards along Marine Drive to the point first described but excluding Walmer Bantu Location, as defined in Government Notice 1541 of 1945, from Smoke Control Zone 5.

No. R. 996

10 June 1977

#### PROMULGATION OF SMOKE CONTROL ZONE ORDER IN TERMS OF SECTION 20 (1) OF ACT 45 OF 1965

In terms of section 20 (1) of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965 (Act 45 of 1965), and after consultation with the National Air Pollution Advisory Committee, I, Schalk Willem van der Merwe, Minister of Health, hereby promulgate the following Order which was confirmed by me on 18 April 1977 and which shall apply to the area of jurisdiction of the Municipality of Port Elizabeth with effect from 18 January 1978.

#### MUNICIPALITY OF PORT ELIZABETH.—SIXTH SMOKE CONTROL ZONE ORDER

The Municipality of Port Elizabeth hereby, under and by virtue of the powers vested in it by section 20 of the Atmospheric Pollution Prevention Act, 1965, makes the following Order:

1. The area defined in the Schedule hereto is hereby declared to be a Smoke Control Zone.

2. In this Smoke Control Zone no owner or occupier of any premises referred to in clause 3 shall cause or permit the emanation or emission from such premises of smoke of such a density or content as will obscure light to an extent greater than 20 per cent.

4. Die Stadsraad van Port Elizabeth kan van tyd tot tyd enige fabrikaat, tipe, klas of model huishoudelike brandstof-verbruikende toestel wat ontwerp is om enige vaste of vloeibare brandstof te verbrand, vrystel van die bepalings van klousule 2 hiervan op voorwaarde dat—

(a) sodanige toestel ingerig, in stand gehou en aan die gang bly ooreenkomstig die vervaardiger se voorskrifte wat saam met die toestel verskaf is;

(b) sodanige toestel op so 'n wyse aan die gang bly dat die uitlating van rook tot 'n minimum beperk word;

(c) die vrystelling te eniger tyd na die uitsluitlike goeddunke van die Stadsraad van Port Elizabeth ingetrek kan word.

5. Hierdie Bevel tree in werking op 18 Januarie 1978.

6. Hierdie Bevel heet die Vyfde Rookbeheerstreek bevel.

#### BYLAE

Vanaf die kruising van Marine-rylaan, Humewood, en die Port Elizabeth/Avontuur-spoorlyn ooswaarts met genoemde spoorlyn langs tot by sy kruising met die verlenging van die westelike grens van Erf 3873, Walmer; dan noordweswaarts met genoemde grenslyn en sy verlenging langs tot by sy kruising met Unionweg; dan noord ooswaarts met Unionweg langs tot by sy kruising met Eerstelaan, Walmer; dan noordwaarts met Eerstelaan en sy verlenging langs tot by die kruising van die verlenging en die Baakensrivier; dan algemeen noordooswaarts met genoemde rivier langs tot by sy kruising met die hoogwatermerk van die Indiese Oseaan; dan suidooswaarts met genoemde hoogwatermerk langs tot by die punt waar dit die westelike grens van Sylvic (1930-15-689) ontmoet; dan algemeen noordooswaarts met die grens van die munisipaliteit Port Elizabeth langs soos omskryf in Ordonnansie 18 van 1951 tot by die oostelike baken van Erf 1961, Walmer; dan noordooswaarts met die noordwestelike grens van die Restant van Erf 1948, Walmer, langs tot by sy kruising met Marine-rylaan, Walmer; dan noordwaarts met Marine-rylaan langs tot by die beginpunt, maar die Bantoe woonbuurt Walmer soos omskryf in Goewermentskennisgewing 1541 van 1945, word van Rookbeheerstreek 5 uitgesluit.

No. R. 996

10 Junie 1977

#### AFKONDIGING VAN ROOKBEHEERSTREEK-BEVEL INGEVOLGE ARTIKEL 20 (1) VAN WET 45 VAN 1965

Kragtens artikel 20 (1) van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965 (Wet 45 van 1965), en na oorlegging met die Nasionale Adviserende Komitee op Lugbesoedeling, kondig ek, Schalk Willem van der Merwe, Minister van Gesondheid, hierby die volgende Bevel af wat op 18 April 1977 deur my bekragtig is en wat met ingang van 18 Januarie 1978 op die regsgebied van die Munisipaliteit van Port Elizabeth van toepassing is:

#### MUNISIPALITEIT VAN PORT ELIZABETH.—SESDE ROOKBEHEERSTREEKBEVEL

Die Munisipaliteit van Port Elizabeth vaardig kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 20 van die Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling, 1965, hierby die volgende Bevel uit:

1. Die gebied soos in die Bylae hiervan omskryf, word hierby tot 'n Rookbeheerstreek verklaar.

2. Geen eienaar of okkupeerder van 'n perseel in klousule 3 genoem, mag in hierdie Rookbeheerstreek die voorkoming of uitlating van rook van so 'n digtheid of inhoud dat dit lig in groter mate as 20 persent verdonker, uit sodanige perseel veroorsaak of toelaat nie.

### 3. This Order shall apply to—

(a) all premises or buildings in use zones classified as special residential, general residential, general residential 1, general residential 2, general, general business and special business zones for special, undetermined, agricultural, institutional, educational and municipal purposes: Provided that, where industrial buildings are situated in any of the above-mentioned use zones, any person may apply in writing to the City Council of Port Elizabeth for exemption from provisions of this Order and if the Council is satisfied that there are adequate reasons for such exemption it may, by notice in writing to the applicant, grant such exemption;

(b) dwelling-houses, residential buildings, shops, business premises, public garages, places of instruction, social halls and places of amusement in use zones classified as special industrial, general industrial and restricted industrial zones. The words and expressions contained in this clause shall have the meanings assigned to them in the town planning scheme applicable to the use zone concerned.

4. The City Council of Port Elizabeth may from time to time exempt from the provisions of clause 2 hereof any make, type, class or model of household fuel burning appliance designed to burn any solid or liquid fuel, on condition that—

(a) such appliance is installed, maintained and operated in accordance with the manufacturer's instructions supplied with the appliance;

(b) such appliance is operated so as to minimise the emission of smoke;

(c) the exemption may be withdrawn at any time at the sole discretion of the City Council of Port Elizabeth.

5. This Order shall come into effect on 18 January 1978.

6. This Order shall be called the Sixth Smoke Control Zone Order.

### SCHEDULE

From the south-western beacon of Erf 610, Betheldorp, south-eastwards in a straight line to the north-eastern beacon of Erf 968, Parsonslei; thence south-westwards along the north-western boundaries of Erf 438, Malabar, and Erf 303, Westering, continuing in the same straight line along the north-western side of Boundary Road, Westering, to its intersection with Colin Street; thence in a south-easterly direction along the south-western side of Boundary Road and continuing in the same straight line along the south-western sides of Bell Road in Westering, Erven 2279, 2282 and 1664, Westering, and Erven 5 and 6, Framesby, to the south-western beacon of Erf 4, Framesby; thence south-eastwards along the south-western boundary of Erf 4, Framesby, to the westernmost beacon of Erf 425, Framesby; thence along the whole of the western boundary of Erf 425, Framesby; thence eastwards along the whole of the southern boundary of Erf 425, Framesby; thence southwards along the western side of Hawthorne Road, Framesby, continuing in the same straight line along the western boundaries of Erven 783 and 793, Framesby, to where the boundary of Erf 793 turns to run south-eastwards; thence south-eastwards along the south-western boundary of Erf 793 in a straight line to the north-eastern beacon of Erf 176, Sunridge Park; thence south-westwards along the north-western boundaries of Erven 176, 188, 189, 173 and 171, Sunridge Park, to the north-western beacon of Erf 171; thence southwards along the western boundaries of Erf 171 to the south-western beacon of Erf 171; thence eastwards and south-eastwards along the

### 3. Hierdie Bevel is van toepassing op—

(a) alle persele of geboue in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale woon-, algemene woon-, algemene woon 1-, algemene woon 2-, algemene, algemene besigheid- en spesiale besigheidstreke vir spesiale, onbepaalde, landbou-, inrigtings-, onderrig- en munisipale doeleindes: Met dien verstande dat, waar nywerheidsgeboue geleë is in enige van die bogenoemde gebruikstreke, enige persoon skriftelik by die Stadsraad van Port Elizabeth aansoek kan doen om vrystellings van die bepalings van hierdie Bevel, en indien die Raad oortuig is dat daar afdoende redes bestaan vir sodanige vrystelling hy by skriftelike kennisgewing aan die aansoeker sodanige vrystelling kan verleen;

(b) woonhuise, woongeboue, winkels, besigheidspersone, openbare garages, onderrigplekke, geselligheidsale en vermaaklikheidsplekke in gebruikstreke geklassifiseer as spesiale nywerheid-, algemene nywerheid- en beperkte nywerheidstreke. Die woorde en uitdrukkings wat in hierdie klousule vervat is het dieselfde betekenis as wat daaraan geheg word in die dorpsbeplanningskema wat op die betrokke gebruikstreek van toepassing is.

4. Die Stadsraad van Port Elizabeth kan van tyd tot tyd enige fabriek, tipe, klas of model huishoudelike brandstof-verbruikende toestel wat ontwerp is om enige vaste of vloeibare brandstof te verbrand, vrystel van die bepalings van klousule 2 hiervan op voorwaarde dat—

(a) sodanige toestel ingerig, in stand gehou en aan die gang bly ooreenkomstig die vervaardiger se voorskrifte wat saam met die toestel verskaf is;

(b) sodanige toestel op so 'n wyse aan die gang bly dat die uitlating van rook tot 'n minimum beperk word;

(c) die vrystelling te eniger tyd na die uitsluitlike goeddunke van die Stadsraad van Port Elizabeth ingetrek kan word.

5. Hierdie Bevel tree in werking op 18 Januarie 1978.

6. Hierdie Bevel heet die Sesde Rookbeheerstreekbevel.

### BYLAE

Vanaf die suidwestelike baken van Erf 610, Betheldorp, suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken van Erf 968, Parsonslei; dan suidweswaarts met die noordwestelike grense van Erf 438, Malabar, en Erf 303, Westering, langs, en steeds in dieselfde reguit lyn met die noordwestelike kant van Boundaryweg, Westering, langs tot by sy kruising met Colinstraat; dan in 'n suid-oostelike rigting met die suidwestelike kant van Boundaryweg langs en steeds in dieselfde reguit lyn met die suidwestelike kante van Bellweg in Westering, Erwe 2279, 2282 en 1664, Westering, en Erwe 5 en 6, Framesby, langs tot by die suidwestelike baken van Erf 4, Framesby; dan suidooswaarts met die suidwestelike grens van Erf 4, Framesby, langs tot by die westelikste baken van Erf 425, Framesby; dan met die hele westelike grens van Erf 425, Framesby, langs; dan ooswaarts met die hele suidelike grens van Erf 425, Framesby langs; dan suidwaarts met die westelike kant van Hawthorneweg, Framesby langs, en steeds in dieselfde reguit lyn met die westelike grense van Erwe 783 en 793, Framesby, langs tot waar die grens van Erf 793 suidooswaarts draai; dan suidooswaarts met die suidwestelike grens van Erf 793 langs in 'n reguit lyn tot by die noordoostelike baken van Erf 176, Sunridge Park; dan suidweswaarts met die noordwestelike grense van Erwe 176, 188, 189, 173 en 171, Sunridge Park, langs tot by die noordwestelike baken van Erf 171; dan suidwaarts met die westelike grense van Erf 171 langs tot by die suidwestelike baken van Erf 171; dan ooswaarts en suidooswaarts met die suidelike en suidwestelike grense van Erwe

southern and south-western boundaries of Erven 171, 172, 728 and again 172 and along the south-western boundary of Sunridge Park Township Extension 4 to the south-eastern beacon of the said township; thence south-eastwards along the south-western side of Circular Drive to the south-eastern beacon of Erf 273, Lorraine; thence generally westwards, north-westwards and north-eastwards along the municipal boundary to the point first mentioned.

No. R. 1027

10 June 1977

# AMENDMENT OF THE ANATOMICAL DONATIONS AND POST-MORTEM EXAMINATIONS REGULATIONS

By virtue of the powers vested in me by section 13 (1) (dA) of the Anatomical Donations and Post-mortem Examinations Act, 1970 (Act 24 of 1970), I, Schalk Willem van der Merwe, Minister of Health, hereby amend the regulations promulgated by Government Notice R. 889 of 24 May 1974, as amended by Government Notices R. 2348 of 13 December 1974, R. 1112 of 6 June 1975, R. 1879 of 3 October 1975, R. 258 of 13 February 1976, R. 185 of 11 February 1977 and R. 187 van 11 February 1977, by inserting the prescribed tissues, the prescribed authorised institutions and the prescribed purposes named in the Schedule hereto, in column I, column II and column III, respectively, of Schedule II:

## SCHEDULE

| Column I<br>Prescribed<br>tissue | Column II<br>Prescribed autho-<br>rised institution | Column III<br>Prescribed<br>purpose                  |
|----------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------|
| Dura Mater.....                  | Medical School, Uni-<br>versity of Pretoria         | Transplantation.                                     |
| Brain.....                       | Tygerberg Hospital                                  | Preparation of human<br>thromboplastin.<br>Research. |
| Oesophagus.....                  | South African Medi-<br>cal Research Coun-<br>cil    |                                                      |

## • DEPARTMENT OF JUSTICE

No. R. 1022

10 June 1977

# DESIGNATION OF OFFICERS IN TERMS OF SECTION 351 (1) OF THE CRIMINAL PROCEDURE ACT, 1955

By virtue of the powers vested in me by section 351 (1) of the Criminal Procedure Act, 1955 (Act 56 of 1955), I, James Thomas Kruger, Minister of Justice, hereby designate the following officers to exercise the powers conferred by the said section:

(a) Any clerk and any assistant clerk of a magistrate's court.

(b) Any public prosecutor.

(c) Any policeman of the rank of sergeant, or of higher rank, and, in the absence of a sergeant, the senior policeman on duty at any police station or police post at the time.

(d) Any prison official of the rank of chief warder or of higher rank, and, in the absence of a chief warder, the senior prison official on duty at the prison at the time.

(e) The Principal Accountant, Accountant, Process Officer, Assistant Process Officer and Control Cashier in the Treasury Department, Traffic Branch, City Council, Johannesburg.

171, 172, 728 en, weer eens, 172 langs en met die suid-westelike grens van die woonbuurt Sunridge Park-uitbreiding 4 langs tot by die suidoostelike baken van genoemde woonbuurt; dan suidooswaarts met die suidwestelike kant van Circular-rylaan langs tot by die suidoostelike baken van Erf 273, Lorraine; dan algemeen weswaarts, noordweswaarts en noordooswaarts met die munisipale grens langs tot by eersgenoemde punt.

No. R. 1027

10 Junie 1977

# WYSIGING VAN DIE REGULASIES BETREFFENDE ANATOMIESE SKENKINGS EN NADOODSE ONDERSOEKE

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 13 (1) (dA) van die Wet op Anatomiese Skenkings en Nadoodse Ondersoeke, 1970 (Wet 24 van 1970), wysig ek, Schalk Willem van der Merwe, Minister van Gesondheid, hierby die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 889 van 24 Mei 1974, soos gewysig by Goewermentskennisgewings R. 2348 van 13 Desember 1974, R. 1112 van 6 Junie 1975, R. 1879 van 3 Oktober 1975, R. 258 van 13 Februarie 1976, R. 185 van 11 Februarie 1977 en R. 187 van 11 Februarie 1977, deur die voorgeskrewe weefsels, die voorgeskrewe gemagtigde inrigtings en die voorgeskrewe doel vermeld in die Bylae hiervan, onderskeidelik in kolom I, kolom II en kolom III van Bylae II in te voeg:

## BYLAE

| Kolom I<br>Voorgeskrewe<br>weefsel | Kolom II<br>Voorgeskrewe gemag-<br>tigde inrigting | Kolom III<br>Voorgeskrewe<br>doel                                |
|------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Dura Mater.....                    | Mediese Skool, Uni-<br>versiteit van Pre-<br>toria | Oorplanting.                                                     |
| Brein.....                         | Tygerberghospitaal                                 | Voorbereiding van<br>menslike trombo-<br>plastien.<br>Navorsing. |
| Esofagus.....                      | Suid-Afrikaanse Me-<br>diese Navorsings-<br>raad   |                                                                  |

## DEPARTEMENT VAN JUSTISIE

No. R. 1022

10 Junie 1977

# AANWYSING VAN AMPTENARE KRAGTENS ARTIKEL 351 (1) VAN DIE STRAFPROSESWET, 1955

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 351 (1) van die Strafproseswet, 1955 (Wet 56 van 1955), wys ek, James Thomas Kruger, Minister van Justisie, hierby die volgende amptenare aan om die bevoegdhede by genoemde artikel verleen, uit te oefen:

(a) Enige klerk en enige assistent-klerk van 'n landdros-hof.

(b) Enige staatsaanklaer.

(c) Enige polisiebeampte met die rang van sersant, of 'n hoër rang, en, by afwesigheid van 'n sersant, die senior polisiebeampte wat asdan by 'n polisiekantoor of -pos diens doen.

(d) Enige gevangenisbeampte met die rang van hoof-bewaarder of 'n hoër rang, en, by afwesigheid van 'n hoof-bewaarder, die senior gevangenisbeampte wat asdan by die gevangenis diens doen.

(e) Die Eerste Rekenmeester, Rekenmeester, Prosesstuk-beampte, Assistent-prosesstukbeampte en Kontrolekassier in die Tesourie-afdeling, Verkeerstak, Stadsraad, Johannesburg.

(f) Any traffic officer of the Traffic Department, City Council, Pretoria, of the rank of Assistant Superintendent or of higher rank and, in the absence of an Assistant Superintendent, the Senior Traffic Officer on duty at the Control Office of the Traffic Department, City Council, Pretoria, at the time.

Government Notice 2259 of 30 November 1973 is hereby withdrawn.

J. T. KRUGER, Minister of Justice.

## DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS

No. R. 1011

10 June 1977

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows:

### SOUTH AFRICAN RAILWAYS

### STAFF REGULATIONS

### SCHEDULE OF AMENDMENT (Operative from 1 March 1977)

#### REGULATION 1

In paragraph (2), under the heading "sub-head of department" substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines" and add "the Assistant Manager, Pipeline Department".

#### REGULATION 2

In paragraph (2) (d), substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines".

In paragraph (2) (e), under the heading "in the Pipeline Department" add "the Assistant Manager, Pipeline Department".

In paragraphs (2) (e) (iii) and (2) (g) (iii), substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines".

#### REGULATION 155

In paragraph (1), under the heading "Pipeline Department" substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines" and add "the Assistant Manager, Pipeline Department".

#### REGULATION 179

Amend paragraph (1) as follows:

Under the heading "Officer whose Decision Appealed against" within the bracket opposite "the General Manager", substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines".

Under the heading "Officer to whom Disciplinary Appeal Board shall report" substitute "the Manager, Pipeline Department" for "the Operations Manager, Pipelines" and opposite thereto under the heading "Officer whose Decision Appealed against" add "the Assistant Manager, Pipeline Department".

No. R. 1017

10 June 1977

The State President has, in terms of section 32 of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the regulations in connection with the award of decorations and medals to

(f) Enige verkeersbeampte van die Verkeersafdeling, Stadsraad, Pretoria, met die rang van Assistent-superintendent of 'n hoër rang, en, by afwesigheid van 'n Assistent-superintendent, die Senior Verkeersbeampte wat asdan in die Beheerkantoor van die Verkeersafdeling, Stadsraad, Pretoria, diens doen.

Goewermentskennisgewing 2259 van 30 November 1973 word hierby ingetrek.

J. T. KRUGER, Minister van Justisie.

## DEPARTEMENT VAN SPOORWEE EN HAWENS

No. R. 1011

10 Junie 1977

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:

### SUID-AFRIKAANSE SPOORWEE

### PERSONEELREGULASIES

### WYSIGINGS

(Van krag van 1 Maart 1977)

#### REGULASIE 1

In paragraaf (2), onder die opskrif "departements-onderhoof", vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement", en voeg by "die Assistent-bestuurder, Pypleidingdepartement".

#### REGULASIE 2

In paragraaf (2) (d), vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement".

In paragraaf (2) (e), onder die opskrif "in die Pypleidingdepartement", voeg by "die Assistent-bestuurder, Pypleidingdepartement".

In paragrafe (2) (e) (iii) en (2) (g) (iii), vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement".

#### REGULASIE 155

In paragraaf (1), onder die opskrif "die Pypleidingdepartement", vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement" en voeg by "die Assistent-bestuurder, Pypleidingdepartement".

#### REGULASIE 179

Wysig paragraaf (1) soos volg:

Onder die opskrif "Amptenaar teen wie se beslissing daar geappelleer word", binne die hakie teenoor "die Hoofbestuurder", vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement".

Onder die opskrif "Amptenaar aan wie die tugappèl-raad verslag moet doen", vervang "die Bedryfsbestuurder, pypleidings" deur "die Bestuurder, Pypleidingdepartement", en daarteenoor onder die opskrif "Amptenaar teen wie se beslissing daar geappelleer word", voeg by "die Assistent-bestuurder, Pypleidingdepartement".

No. R. 1017

10 Junie 1977

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel 32 van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die regulasies in verband met die toekenning van dekora-

members of the South African Railways Police, published in Government Notice R. 1207 of 5 August 1966, being amended as follows:

#### REGULATION 11

Substitute the following for paragraph (b):

(b) A person to whom "THE MEDAL FOR FAITHFUL SERVICE IN THE SOUTH AFRICAN RAILWAYS POLICE FORCE" has been presented in respect of a period of 18 years' service completed prior to 1 January 1966 may, if he prefers, retain such medal instead of the medal mentioned in paragraph (a), in which case the provisions of Rule 7 of the appropriate warrant shall be applicable and not that of Rule 6 (2).

Insert the following new paragraph:

(c) These regulations shall be deemed to have operative effect from 1 January 1966, except paragraph (b) of this regulation which shall be deemed to have operative effect from 31 March 1963.

en medaljes aan lede van die Suid-Afrikaanse Spoorweg-polisiemag, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1207 van 5 Augustus 1966, soos volg gewysig word:

#### REGULASIE 11

Vervang paragraaf (b) deur die volgende:

(b) Iemand aan wie "DIE MEDALJE VIR TROUE DIENS IN DIE SUID-AFRIKAANSE SPOORWEG-POLISIEMAG" oorhandig is ten opsigte van 'n tydperk van 18 jaar diens wat voor 1 Januarie 1966 voltooi is, kan, indien hy dit verkies, sodanige medalje behou in die plek van die medalje genoem in paragraaf (a), in welke geval die bepalings van Reël 7 van die betrokke bevelskrif van toepassing is en nie dié van Reël 6 (2) nie.

Voeg die volgende nuwe paragraaf by:

(c) Daar word beskou dat hierdie regulasies op 1 Januarie 1966 in werking getree het, behalwe paragraaf (b) van hierdie regulasie wat geag word op 31 Maart 1963 in werking te getree het.

### AGROANIMALIA

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11 1958-1968 and deals with Animal Production and Technology, Livestock Management and Ecology, Physiology, Genetics and Breeding, Dairy Science and Nutrition. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

### AGROANIMALIA

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Diereproduksie en -tegnologie, Diereversorging en -ekologie, Fisiologie, Genetika en Teelt, Suiwelkunde en Voeding. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen 50 sent per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buitelands 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

### AGROPLANTAE

This publication is a continuation of the South African Journal of Agricultural Science Vol. 1 to 11, 1958-1968 and deals with Agronomy, Ecology, Agrostology, Genetics, Agricultural Botany, Landscape Management, Herbicides, Plant Physiology, Plant Production and Technology, Pomology, Horticulture, Pasture Science and Viticulture. Four parts of the journal are published annually.

Contributions of scientific merit on agricultural research are invited for publication in this journal. Directions for the preparation of such contributions are obtainable from the Director, Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria, to whom all communications in connection with the journal should be addressed.

The journal is obtainable from the above-mentioned address at 50 cents per copy or R2 per annum, post free (foreign 60 cents per copy or R2,40 per annum).

### AGROPLANTAE

Hierdie publikasie is 'n voortsetting van die Suid-Afrikaanse Tydskrif vir Landbouwetenskap Jaargang 1 tot 11, 1958-1968 en bevat artikels oor Akkerbou, Ekologie, Graskunde, Genetika, Landbouplantkunde, Landskapbestuur, Onkruidmiddels, Plantfisiologie, Plantproduksie en -tegnologie, Pomologie, Tuinbou, Weiding en Wynbou. Vier dele van die tydskrif word per jaar gepubliseer.

Verdienstelike landboukundige bydraes van oorspronklike wetenskaplike navorsing word vir plasing in hierdie tydskrif verwelkom. Voorskrifte vir die opstel van sulke bydraes is verkrygbaar van die Direkteur, Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria, aan wie ook alle navrae in verband met die tydskrif gerig moet word.

Die tydskrif is verkrygbaar van bogenoemde adres teen 50 sent per eksemplaar of R2 per jaar, posvry (buitelands 60 sent per eksemplaar of R2,40 per jaar).

## MILITARIA

*Militaria* is a military-historical journal published quarterly by the Documentation Service of the South African Defence Force.

This illustrated journal contains articles on subjects as:

The Anglo Boer War and early South African military history.

South Africa's participation in the two World Wars.

Unit histories.

The growth and development of the South African Defence Force.

Source publication and book reviews of important military publications are included in most issues.

To date 23 editions of *Militaria* have been published.

Current copies of *Militaria* may be obtained from The Government Printer, Private Bag X85, Pretoria, 0001, at R1 (overseas R1,25) per copy. Copies of most back editions are still available.

## MILITARIA

*Militaria* is 'n militêr-historiese tydskrif wat deur die Dokumentasiediens van die Suid-Afrikaanse Weermag op 'n kwartaalbasis uitgegee word.

Hierdie geïllustreerde tydskrif bevat artikels oor o.a.:

Die Anglo-Boereoorlog en vroeëre Suid-Afrikaanse militêre geskiedenis.

Suid-Afrikaanse deelname aan beide Wêreldoorloë.

Eenheidsgeskiedenis.

Die groei en ontwikkeling van die Suid-Afrikaanse Weermag.

Bronnepublikasies en besprekings van militêr belangrike boeke word in die meeste nommers ingesluit.

Daar het reeds 23 uitgawes van *Militaria* verskyn.

Huidige nommers van *Militaria* kan by Die Staatsdrukker, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, teen R1 (buitelands R1,25) per eksemplaar gekoop word. Die meerderheid vorige nommers is nog beskikbaar.

# **SOUTHERN CAPE FORESTS AND TREES**

by

**F. VON BREITENBACH**

A guide to the indigenous forests of George, Knysna and Tsitsikama; their different types; their management and history; their trees and shrubs, ferns and herbs, grasses and lianes; their snakes, birds and mammals.

With a leaf-key to and descriptions of 100 forest tree species.

328 pages, 470 illustrations (photographs and line drawings), comprehensive index, hard cover.

Price R10 • Abroad R12,50

Obtainable from The Government Printer, Pretoria and Cape Town

# **SUID-KAAPSE BOSSE EN BOME**

deur

**F. VON BREITENBACH**

'n Gids tot die inheemse bosse van George, Knysna en Tsitsikama; hul verskillende tipes; hul bestuur en geskiedenis; hul bome en struik, varings en kruidagtige plante, grasse en klimplante; hul slange, voëls en soogdiere.

Met 'n blaarsleutel tot en beskrywings van 100 bosboomsoorte.

328 bladsye, 470 illustrasies (foto's en lyntekeninge), omvattende register, volband.

Prys R10 • Buiteland R12,50

Verkrygbaar by Die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad

## Registered mail carries no insurance.

Send valuables by  
**INSURED PARCEL POST**  
and

Money by means of a **POSTAL ORDER** or  
**MONEY ORDER.**



*Use air mail parcel post*

———*It's quicker!*



**CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.**

## Geregistreerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per

**VERSEKERDE PAKKETPOS**

en

Geld deur middel van 'n **POSORDER** of

**POSWISSEL.**



*Stuur u pakkette per lugpos*

———*dis vinniger!*



**RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.**

## THE FLOWERING PLANTS OF AFRICA

This publication is issued as an illustrated serial, much on the same lines as Curtis's Botanical Magazine, and for imitating which no apology need be tendered.

The desire and object of the promoters of the publication will be achieved if it stimulates further interest in the study and cultivation of our indigenous plants.

The illustrations are prepared mainly by the artists at the Botanical Research Institute, and the Editor is pleased to receive living plants of general interest or of economic value for illustration.

Each part contains 10 plates and costs R1,50 per part. Two, three or four parts may be published annually, depending on the availability of illustrations. A volume consists of four parts. From Volume 27, the price per volume is: Cloth binding, R10; morocco binding, R14.

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

## DIE BLOMPLANTE VAN AFRIKA

Hierdie publikasie word uitgegee as 'n geïllustreerde reeks, baie na die aard van Curtis se "Botanical Magazine". Die doel van die werk is om die skoonheid en variasie van vorm van die flora van Afrika aan die leser bekend te stel, om belangstelling in die studie en kweek van die inheemse plante op te wek, en om plantkunde in die algemeen te bevorder.

Die meeste van die illustrasies word deur kunstenaars van die Navorsingsinstituut vir Plantkunde gemaak, dog die redakteur verwelkom geskikte bydraes van 'n wetenskaplike en kunsstandaard afkomstig van verwante inrigtings.

Onder huidige omstandighede word twee dele van die werk gelyktydig gepubliseer, maar met onreëlmatige tussenpose; elke deel bevat tien kleurplate. Intekengeld bedra R1,50 per deel: Vier dele per band. Vanaf band 27 is die prys per band in linne gebind R10; in morocco-leer gebind R14.

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

## BOTHALIA

Bothalia is a medium for the publication of botanical papers dealing with the flora and vegetation of Southern Africa. One or two parts of the journal are published annually.

The following parts are available:

|                            |                       |
|----------------------------|-----------------------|
| Vol. 3 Part 1 out of print | Vol. 7 Part 1 1958 R2 |
| 2 1937 75c                 | 2 1960 R3             |
| 3 1938 75c                 | 3 1961 R3             |
| 4 1939 75c                 | 4 1962 R3             |

|                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| Vol. 4 Part 1 1941 75c | Vol. 8 Part 1 1962 R3 |
| 2 1942 75c             | 2 1964 R3             |
| 3 1948 75c             | 3 1965 R3             |
| 4 1948 75c             | 4 1965 R3             |

|                |            |
|----------------|------------|
| Vol. 5 1950 R3 | Supplement |
|----------------|------------|

|                          |                       |
|--------------------------|-----------------------|
| Vol. 6 Part 1 1951 R1,50 | Vol. 9 Part 1 1966 R3 |
| 2 1954 R2,50             | 2 1967 R3             |
| 3 1956 R2                | 3 and 4               |
| 4 1957 R2                | 1969 R6               |

|                        |
|------------------------|
| Vol. 10 Part 1 1969 R3 |
| 2 1971 R3              |
| 3 1971 R3              |
| 4 1972 R3              |

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

## BOTHALIA

Bothalia is 'n medium vir die publikasie van plantkundige artikels oor die flora en plantegroei van Suidelike Afrika. Een of twee dele van die tydskrif word jaarliks gepubliseer.

Die volgende dele is beskikbaar:

|                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| Vol. 3 Deel 1 uit druk | Vol. 7 Deel 1 1958 R2 |
| 2 1937 75c             | 2 1960 R3             |
| 3 1938 75c             | 3 1961 R3             |
| 4 1939 75c             | 4 1962 R3             |

|                        |                       |
|------------------------|-----------------------|
| Vol. 4 Deel 1 1941 75c | Vol. 8 Deel 1 1962 R3 |
| 2 1942 75c             | 2 1964 R3             |
| 3 1948 75c             | 3 1965 R3             |
| 4 1948 75c             | 4 1965 R3             |

|                |            |
|----------------|------------|
| Vol. 5 1950 R3 | Supplement |
|----------------|------------|

|                          |                       |
|--------------------------|-----------------------|
| Vol. 6 Deel 1 1951 R1,50 | Vol. 9 Deel 1 1966 R3 |
| 2 1954 R2,50             | 2 1967 R3             |
| 3 1956 R2                | 3 en 4                |
| 4 1957 R2                | 1969 R6               |

|                        |
|------------------------|
| Vol. 10 Deel 1 1969 R3 |
| 2 1971 R3              |
| 3 1971 R3              |
| 4 1972 R3              |

Verkrygbaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

## CONTENTS

| No.                                                        |                                                                                                  | Page<br>No. | Gazette<br>No. |
|------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------------|
| <b>PROCLAMATIONS</b>                                       |                                                                                                  |             |                |
| R. 115.                                                    | Act 64 of 1956: Prohibition of interdicts                                                        | 1           | 5584           |
| R. 116.                                                    | Act 29 of 1977: Date of coming into operation of the Unemployment Insurance Amendment Act ... .. | 1           | 5584           |
| <b>GOVERNMENT NOTICES</b>                                  |                                                                                                  |             |                |
| <b>Agricultural Economics and Marketing, Department of</b> |                                                                                                  |             |                |
| <i>Government Notice</i>                                   |                                                                                                  |             |                |
| R.1020.                                                    | Act 59 of 1968: Requirements relating to a return to be rendered by millers: Amendment ... ..    | 2           | 5584           |
| <b>Customs and Excise, Department of</b>                   |                                                                                                  |             |                |
| <i>Government Notices</i>                                  |                                                                                                  |             |                |
| R.1001.                                                    | Customs and Excise Act, 1964: EN 26 ... ..                                                       | 2           | 5584           |
| R.1002.                                                    | Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/1/477) ... ..                       | 3           | 5584           |
| R.1003.                                                    | Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/3/35) ... ..                        | 2           | 5584           |
| <b>Health, Department of</b>                               |                                                                                                  |             |                |
| <i>Government Notices</i>                                  |                                                                                                  |             |                |
| R. 994.                                                    | Act 45 of 1965: Municipality of Port Elizabeth: Fourth Smoke Control Zone Order ... ..           | 4           | 5584           |
| R. 995.                                                    | Act 45 of 1965: Municipality of Port Elizabeth: Fifth Smoke Control Zone Order ... ..            | 5           | 5584           |
| R. 996.                                                    | Act 45 of 1965: Municipality of Port Elizabeth: Sixth Smoke Control Zone Order ... ..            | 6           | 5584           |
| R.1027.                                                    | Act 24 of 1970: Anatomical Donations, etc. Act: Amendment ... ..                                 | 8           | 5584           |
| <b>Justice, Department of</b>                              |                                                                                                  |             |                |
| <i>Government Notice</i>                                   |                                                                                                  |             |                |
| R.1022.                                                    | Act 56 of 1955: Designation of officers ...                                                      | 8           | 5584           |
| <b>Railways and Harbours, Department of</b>                |                                                                                                  |             |                |
| <i>Government Notices</i>                                  |                                                                                                  |             |                |
| R.1011.                                                    | Act 22 of 1960: Staff regulations: Schedule of Amendment ... ..                                  | 9           | 5584           |
| R.1017.                                                    | Act 22 of 1960: Medal for faithful service                                                       | 9           | 5584           |

## INHOUD

| No.                                                    |                                                                                                             | Bladsy<br>No. | Staats-<br>koerant<br>No. |
|--------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|---------------------------|
| <b>PROKLAMASIES</b>                                    |                                                                                                             |               |                           |
| R. 115.                                                | Wet 64 van 1956: Verbod op interdikte                                                                       | 1             | 5584                      |
| R. 116.                                                | Wet 29 van 1977: Datum van inwerking-treding van die Wysigingswet op Werk-loosheidversekering ... ..        | 1             | 5584                      |
| <b>GOEWERMENSKENNISGEWINGS</b>                         |                                                                                                             |               |                           |
| <b>Doeane en Aksyns, Departement van</b>               |                                                                                                             |               |                           |
| <i>Goewermenskennisgewings</i>                         |                                                                                                             |               |                           |
| R.1001.                                                | Doeane- en Aksynswet, 1964: EN 26 ...                                                                       | 2             | 5584                      |
| R.1002.                                                | Doeane -en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/1/477) ... ..                                       | 3             | 5584                      |
| R.1003.                                                | Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/3/35) ... ..                                        | 2             | 5584                      |
| <b>Gesondheid, Departement van</b>                     |                                                                                                             |               |                           |
| <i>Goewermenskennisgewings</i>                         |                                                                                                             |               |                           |
| R. 994.                                                | Wet 45 van 1965: Munisipaliteit van Port Elizabeth: Vierde Rookbeheerstreekbevel                            | 4             | 5584                      |
| R. 995.                                                | Wet 45 van 1965: Munisipaliteit van Port Elizabeth: Vyfde Rookbeheerstreekbevel                             | 5             | 5584                      |
| R. 996.                                                | Wet 45 van 1965: Munisipaliteit van Port Elizabeth: Sesde Rookbeheerstreekbevel ...                         | 6             | 5584                      |
| R.1027.                                                | Wet 24 van 1970: Wet op Anatomiese skenkings, ens.: Wysiging ... ..                                         | 8             | 5584                      |
| <b>Justisie, Departement van</b>                       |                                                                                                             |               |                           |
| <i>Goewermenskennisgewing</i>                          |                                                                                                             |               |                           |
| R.1022.                                                | Wet 56 van 1955: Aanwysing van amptenare ... ..                                                             | 8             | 5584                      |
| <b>Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van</b> |                                                                                                             |               |                           |
| <i>Goewermenskennisgewing</i>                          |                                                                                                             |               |                           |
| R.1020.                                                | Wet 29 van 1968: Voorskrifte betreffende 'n opgawe wat deur meulenaars verstrekk moet word: Wysiging ... .. | 2             | 5584                      |
| <b>Spoorweë en Hawens, Departement van</b>             |                                                                                                             |               |                           |
| <i>Goewermenskennisgewings</i>                         |                                                                                                             |               |                           |
| R.1011.                                                | Wet 22 van 1960: Personeelregulasies: Wysigingslys ... ..                                                   | 9             | 5584                      |
| R.1017.                                                | Wet 22 van 1960: Medalje vir troue diens                                                                    | 9             | 5584                      |

